

im Kontakt

k;o)ntaktstelle

Eltern und Kinder St. Johann



Kinderkleider-Tausch-Party

Zehn kleine Krabbelfinger...

Geschichten zum «Znüni»



Ab März 2012 sind wir
auf der Webseite der
Quartiertreffpunkte Basel
www.quartiertreffpunktebasel.ch
zu finden.



Liebe Eltern und liebe Kinder

Herzlich Willkommen im neuen Jahr, viel Glück und viele schöne Momente, hoffentlich auch hier bei uns in der Kontaktstelle.

Wie immer finden Sie in unserem Programmheft eine bunte Mischung aus altbewährten Veranstaltungen und neuen spannenden Angeboten. So zum Beispiel, erstmals ein Angebot am Montagvormittag, der Kurs für kreativen Kindertanz, geleitet von Heidi Köpfer.

Wieder aufgenommen in unser Programm haben wir das **Basteln** für die kleinen Kinder, an jedem **zweiten Freitagnachmittag**, während des offenen Treffpunktes Café Jojo.

Im Februar organisieren wir die erste **Kinder-Kleider-Tausch-Party**. Für die «Grossen» gibt es ein Angebot am Abend: pünktlich zum **Frühlingsanfang am 20. März**, bringt Soony Neudeck Leben in den Kleiderschrank. Sie lädt zu einem Informationsabend zum Thema **Image- und Farbberatung** ein.

Nicht zuletzt wird auch wieder für die vielen neuen Babys und Kleinkinder und Ihre Eltern, die im Quartier zu Hause sind, einiges geboten: der **babySignalkurs**, sowohl ein Anfängerkurs als auch ein Aufbaukurs, ein **Nachmittag mit Finger-Värsli**, zum Auffrischen oder Kennenlernen. Oder haben Sie Lust, witzige, einfache **Baby-Spielsachen** selbst zu machen, während Ihre Babys sich auf der Spielmatte tummeln? Auch dazu bieten wir an einem Freitagnachmittag die Gelegenheit.

Unabhängig von unseren Programmangeboten haben Sie immer die Möglichkeit, zu uns zu kommen, mit ihrem Kind zu spielen oder es beim

Spielen zu begleiten, etwas zu trinken, Gesprächsangebote zu nutzen, oder einfach eine Pause von Ihrem Alltag zu machen.

Ab Anfang/Mitte Februar 2012 wird unsere neue Website aufgeschaltet. Neu sind wir dann auf der Seite der Quartiertreffpunkte Basel www.quartiertreffpunktebasel.ch zu finden.

Dort kann man dann auch unser Programm herunterladen.

Mit diesem Heft möchten wir die Gelegenheit nutzen, uns von unserer langjährigen Mediatorin Isa (Easwary Uruthiramoorthy) zu verabschieden und ihr für ihren Einsatz herzlich zu danken. Während vielen Jahren leitete sie den tamilischen Treffpunkt, den wir in dieser Form nicht mehr weiter führen. Wir hoffen aber sehr, dass die tamilischen Frauen weiterhin zu uns in die offenen Treffpunkte kommen, wo sie sehr willkommen sind.

Im Vorstand gibt es ebenfalls Veränderungen. Claudia Huber und Juliane Borgwardt, die jahrelang engagierte Mitglieder waren, scheidern aus dem Vorstand aus. Ihnen gebührt ebenfalls unser herzlicher Dank für die vielen Ideen und ihr Herzblut, welches sie eingebracht haben.

Zur Verstärkung ist Christine Stocker dazu gekommen, die unsere Arbeit aufgrund ihrer langjährigen Tätigkeit beim Basler Frauenverein seit Jahren begleitet und das «im Kontakt» gestaltet. Ebenso begrüßen wir im Vorstand Trix Sonderegger. Wir freuen uns auf neue Impulse und eine gute Zusammenarbeit.

Mit herzlichen Grüssen

Claudia Settelen und Gabriele Steinmann

Beratungsangebote der Kontaktstelle

Unser Angebote richten sich an Familien, Paare und Einzelpersonen mit Kleinkindern im Quartier St. Johann:

Mütter – Väterberatung	Dienstags/Mittwochs, 14.00 – 17.00 Uhr
Erziehungsberatung	Donnerstags 1 Mal monatlich, 10.00 – 11.00 Uhr, Gruppenberatung Einzelberatung nach Vereinbarung
Entwicklungsberatung	Mittwochs, 9.30 – 11.30 Uhr (Zentrum für Frühförderung)

Für Beratung und Fragen rund um das Thema Erziehung und Alltagsbewältigung oder zur Vermittlung an weiterführende Hilfsangebote stehen die Kontaktstellenleiterinnen jederzeit während den Öffnungszeiten zur Verfügung.

Alle Mitarbeiterinnen unterstehen der Schweigepflicht.

★ Fasnachtsferien:

Montag, 20. Februar – 27. Februar 2012 geschlossen

Geöffnet ab Dienstag, 28. Februar

★ Frühlingsferien:

Montag, 2. April – 9. April 2012 geschlossen

Geöffnet ab Dienstag, 10. April 2012

Raumvermietung

Wir vermieten unsere Räume für Kindergeburtstagsfeste, Essen, Spiele, Zusammensein, usw. **Kosten pro Nachmittag:** CHF 60. – beide Räume mit Eingangsbereich/Garderobe und Terrasse (ca. 80 m²).

Für Reservationen und bei Fragen erreichen Sie uns von Dienstag bis Donnerstag von 9.00 bis 10.00 Uhr und Donnerstag von 15.00 bis 16.00 Uhr, Telefon 061 321 06 07. Oder kommen Sie vorbei und schauen unsere schönen, hellen Räumlichkeiten persönlich an.

Eltern-Kind-Café Jojo



Von Dienstag bis Freitag begrüßen wir Sie und Ihr Kind in unseren schönen Räumen. Während Ihre Kinder sich in der Spielecke vergnügen, können Sie Kontakte knüpfen, sich austauschen oder einfach eine Pause machen.

Wir bieten Kaffee, Tee und kleine Knabbereien günstig zum Verkauf an. Für die Kinder stehen Wasser und Sirup gratis bereit.


Am Dienstag- und Mittwochnachmittag findet parallel das Beratungsangebot der Mütter – und Väterberatung Basel-Stadt im kleinen Raum statt.

Wann? **Dienstagnachmittag, 15.00 bis 17.00 Uhr**
Mittwochmorgen, 9.30 bis 12.00 Uhr
Mittwochnachmittag, 15.00 bis 17.00 Uhr
Donnerstagnachmittag, 9.30 bis 12.00 Uhr
Freitagnachmittag mit Babytreffen, 15.00 bis 17.00 Uhr

Leitung: Claudia Settelen/ Gabriele Steinmann

«Spielend Deutsch lernen!» Eltern- & Kind-Deutschkurs



Möchten Sie und Ihr Kind in einer kleinen Gruppe spielerisch mit der deutschen Sprache vertraut werden? Durch Geschichten, Lieder, Verse, Bastelarbeiten und vieles mehr lernen Sie einfache Dinge für den Alltag mit Deutschsprachigen. So wird die deutsche Sprache zum Kinderspiel! 

Fortlaufende Kurse, man kann jederzeit einsteigen:


Wann? **Freitags von 9.00 bis 11.30 Uhr**
Wo? Kontaktstelle Eltern und Kinder St. Johann, Lothringerstrasse 63, 4056 Basel
Kosten: Fr. 150.– im Voraus zu bezahlen (10x),
mit Familienpass 10%, mit FamilienpassPlus 30% Ermässigung
Alter: Ab 2½ Jahren mit oder ohne Deutschkenntnisse
Leitung: Heike Siegfried und Sabine Wanner
Anmeldung ist jederzeit möglich, Telefon 061 321 06 07, ks_4056@gmx.ch

wird unterstützt von:



Hatha-Yoga mit Kinderbetreuung

Ein Kurs für AnfängerInnen im Dachraum des Quartierzentrums St. Johann. Die Kinderbetreuung findet in den Räumlichkeiten der Kontaktstelle statt.

Wann? **Montags von 10.00 bis 11.00 Uhr oder 11.15 bis 12.15 Uhr**
Kosten: Kursstunde Fr. 15.– (Fr. 5.– pro Kind) 
Leitung: Agata Ineichen
Anmeldung und Infos: Tel 076 409 56 74,
E-Mail: b.agata@bluewin.ch
Einstieg jederzeit möglich nach tel. Absprache. Eine Probestunde ist kostenlos und unverbindlich.

Basteln am Freitagnachmittag



Viele Kinder sind begeistert vom Kleben, Malen, Verzieren. Deshalb bieten wir neu wieder in den Räumlichkeiten der Kontaktstelle eine regelmässige Bastelstunde mit Doris Inan an. Mit Begeisterung und Geschick zeigt Doris, wie kleine, feine, jahreszeitbezogene Dinge entstehen, die Ihr mit nach Hause nehmen dürft.

Wann? **Freitag, 20. Januar 2012**
Freitag, 3. und 17. Februar 2012
Freitag, 9. und 23. März 2012
jeweils von 15.00 bis 16.00 Uhr

Leitung: Doris Inan

Geschichten zum «Znüni»



Einmal im Monat kommt Sabine Grathwohl und erzählt tolle, spannende, farbige Geschichten mit viel Freude und Herzblut. Lassen Sie und Ihr Kind sich überraschen, tauchen Sie gemeinsam ein in die Fantasiewelt der Bücher. Danach gibt es ein kleines «Znüni».

Wann? **Mittwoch, 18. Januar, 15. Februar, 21. März 2012**
jeweils von 10.00 bis 10.30 Uhr

Vorleserin: Sabine Grathwohl

Kreativer Kindertanz



Einführung in spielerischen Tanz durch Schulung von Beweglichkeit, Koordination, Körperbewusstsein, Kreativität, Musikalität und Rhythmus. Förderung und Weiterentwicklung der Phantasie mittels strukturierter Improvisation. Entfaltung des Gefühls für Form, Dynamik, Zeit und Raum.

Wann? **ab Montag, 23. Januar 2012**
09.45 – 10.30 Uhr 3 – 4 Jährige
10.45 – 11.30 Uhr 4 – 5 jährige

Preis: Fr. 170.– pro Kind, 10x (kein Unterricht während den Ferien)
Die Kurse werden ab 7 Kinder durchgeführt.

Anmeldung: erforderlich

Leitung: Heidi Köpfer (Tänzerin, Tanzlehrerin, Choreografin, Videokünstlerin)

Kindercoiffeuse



Anna Tschannen / Burcu Sarmis, Coiffeusen und Mütter, schneiden die Haare Ihres Kindes einmal im Monat am Dienstagnachmittag. Alle Locken weg oder nur die Fransen kürzen - alles wird nach Möglichkeit umgesetzt.

Wann? **Dienstag, 24. Januar 2012**
Dienstag, 14. Februar 2012
Dienstag, 27. März 2012
jeweils von 15.30 bis 17.30 Uhr

Alter: ab Babyalter bis ca. 12 Jahre

Kosten: Fr. 12.– bis Fr. 15.– je nach Aufwand

Leitung: Anna Tschannen / Burcu Sarmis (Mutterschaftsvertretung)

Anmeldung: erforderlich Telefon 061 321 06 07/ ks_4056@gmx.ch

Erziehungsberatung in der Kontaktstelle Eltern und Kinder St. Johann



Aktuelles Thema:

Wenn Kinder beißen, treten, schlagen

Aggressionen gehören zu unserem Alltag, sie sind Teil der Gefühlswelt von Erwachsenen und Kindern. Sie sind ein wichtiges Element auf dem Weg der Kinder zu eigenständigen, autonomen Menschen. Und dies geht nur über den Weg, etwas anzupacken, Dinge zu versuchen und Grenzen auszutesten. Eltern haben die schwierige Aufgabe zu akzeptieren, dass Aggressionen Teil unseres Alltages sind, aber auch zu verhindern, dass sie allzu grossen Schaden anrichten.

Haben Sie Fragen, die Sie alleine mit Frau Meixner besprechen möchten? Gerne können wir einen individuellen Termin vereinbaren (Tel. 061 321 06 07).

Wann? **Donnerstag, 26. Januar 2012 von 10.00 - 11.00 Uhr**
Donnerstag, 16. Februar 2012 von 10.00 – 11.00 Uhr
Donnerstag, 8. März 2012 von 10.00 – 11.00 Uhr

Individuelle Beratung: bitte vorher anmelden, Tel.???

Leitung: Danièle Meixner

Babyspielsachen selber basteln – kinderleicht



Gemeinsam basteln wir aus einfachen Haushaltsmaterialien witzige Spielsachen, die Ihr Baby gleich ausprobieren kann. Es knistert, es raschelt, es klingelt...

Wann? Freitag, 27. Januar 2012
15.30 bis 16.30 Uhr
Kosten: Materialkosten
Leitung: Gabriele Steinmann
Anmeldung: erforderlich

Jahreszeitenbäckerei – Fastenwähen selbstgemacht



Wer hat schon einmal selbst Fastenwähen gebacken? Dieses Gebäck kann man überall kaufen, doch selbstgemacht schmeckt es noch viel besser und es macht zudem Spass.

Wann? Dienstag, 7. Februar 2012
15.00 bis ca. 17.00 Uhr
Leitung: Claudia Settelen
Anmeldung: erforderlich

babySignal – mit den Händen sprechen

Lange bevor Kleinkinder die ersten Worte sprechen, können sie sich über Babyzeichen differenziert mitteilen. Im babySignal-Kurs lernen Eltern und Kinder (6 – 24 Monate) einfache Zeichen der deutschen Gebärdensprache spielerisch in ihren Alltag zu integrieren – und für ein entspanntes Miteinander zu nutzen.



Anfängerkurs (6 – 20 Monate)
Wann? Donnerstag, 9. Februar bis 15. März 2012
15.00 Uhr bis 15.45 Uhr
Kosten: Fr. 120.– (für 6 Mal)
Leitung: Sasha Mazzotti
Anmeldung: mazzotti@babysignal.ch oder 078 944 30 01
Weitere Infos: www.babysignal.ch

Aufbaukurs (12 – 24 Monate)
Wann? Donnerstag, 9. Februar bis 15. März 2012
16.15 Uhr bis 17.00 Uhr
Kosten: 120.– Fr. (für 6 Mal)
Leitung: Sasha Mazzotti
Anmeldung: mazzotti@babysignal.ch oder 078 944 30 01

Kinder-Kleidertausch-Party



Während im Quartiertreffpunkt Lola Kleider für die Grossen getauscht werden, gibt es bei uns im ersten Stock die Möglichkeit, Baby- und Kinderkleider (bis 6 Jahre) zu tauschen oder zu verschenken. Wir freuen uns auf einen bunten Nachmittag mit vielen farbigen, sauberen Sachen in gutem Zustand.

Wann? Freitag, 10. Februar 2012
15.00 bis 17.00 Uhr



Zehn kleine Krabbelfinger... Fingerverse und Kniereiter für Kleinkinder

«Zehn kleine Krabbelfinger krabbeln rauf und runter.
Zehn kleine Krabbelfinger fühlen sich sehr munter...»
Gemeinsam gehen wir auf Entdeckungsreise mit den zehn kleinen Krabbelfingern.

Wann? Freitag, 16. März 2012
15.30 bis 16.00 Uhr
Alter: ab 1 Jahr
Leitung: Evelyne Casutt-Mathis
Anmeldung: erforderlich

Zum Frühlingsanfang

Einführung in die Farb- und Stilberatung

«Stil ist der äußere Ausdruck einer inneren Harmonie der Seele.» William Hazlitt

Unser persönliches Image setzt sich wie ein Mosaik aus vielen kleinen Steinchen zusammen. Doch Unsicherheiten in Farben, Kleidung, Stil und Styling können dazu führen, dass die Wirkung, die wir auf unser Umfeld erzeugen, eine andere ist als das Bild, welches wir selbst von uns haben. Eine ganzheitliche Farb- und Imageberatung kann helfen, wenn man sich unsicher bei der Kombination von Farben, Stilelementen und Accessoires ist, sein Image ändern oder unterstreichen möchte oder man sich einfach nur eine kraftvollere Ausstrahlung wünscht.

In meiner Imageberatung geht es nicht nur um das äußere Erscheinungsbild wie Outfit, Make-up und Styling, sondern auch um eine innere Balance, Farbharmonien und Lebendigkeit. Außerdem biete ich die Möglichkeit, Einblicke in die Farbpsychologie zu bekommen, z.B. die Wirkungen der Lieblingsfarben kennen zu lernen. In einem Vortrag möchte ich gerne auf die oben genannten Elemente kurz eingehen, um dann bei Interesse eine entsprechende Stil-Einzelberatung anzubieten.



Wann? Dienstag, 20. März 2012
20.00 bis ca. 21.30 Uhr
Leitung: Soony Neudeck
Anmeldung: erforderlich

babySignal – mit den Händen sprechen

Themenstunde: frech und glücklich – Gebärden für Gefühle!



Mit Gebärden können wir nicht nur beschreiben, was wir sehen, sondern auch, was wir fühlen. Damit geben wir einander die Chance, in uns hineinzublicken und uns gegenseitig besser zu verstehen.

In der kommenden babySignal – Themenstunde dreht sich alles um die Welt der Gefühle. Wir singen und zeigen mit unseren Händen, wie wir uns fühlen: GLÜCKLICH, FRÖHLICH oder WÜTEND. Ausserdem betrachten wir Gesichter und üben dabei spielerisch Gebärden wie FRECH, ÄNGSTLICH, TRAUIG oder LIEB.

Die babySignal –Themenstunde «Gefühle» eignet sich für Eltern und Kinder (ab ca. 1,5 Jahren) – egal ob mit oder ohne Vorkenntnisse.

Wann? Donnerstag, 22. März 2012, 15.00 Uhr bis 16.00 Uhr
Leitung: Sasha Mazzotti
Kosten: Fr. 25.–
Anmeldung: mazzotti@babysignal.ch oder 078 944 30 01. Weitere Infos: www.babysignal.ch

Frühlings – Frühstück



Auch dieses Jahr wollen wir einmal pro Quartal ein kleines, feines, gemütliches Frühstück veranstalten. Alle sind herzlich eingeladen, etwas Leckeres mitzubringen und mit den anderen zu teilen, so entsteht jedes Mal eine neue spannende Kombination.

Wann? Donnerstag, 29. März 2012, 10.00 bis 12.00 Uhr
Mitbringen: Absprache mit Claudia Settelen

Wichtig **Wichtig** **Wichtig** **Wichtig** **Wichtig** **Wichtig**
Alle Anmeldungen gelten verbindlich; bei nicht rechtzeitiger Abmeldung von mind. 3 Tagen vor dem Durchführungsdatum wird der ganze Kursbetrag oder Mietkosten verrechnet!

MITTAGSTISCH LÖWENZAHN

Der Mittagstisch Löwenzahn lädt Sie ein zu regionaler und internationaler Küche in freundlicher Atmosphäre. Spielmöglichkeiten für Kinder sind vorhanden, auch im Garten. Wir kochen mit leckerem Bio-Gemüse, hin und wieder gibt es dazu Fleisch oder Fisch.

Den aktuellen Menuplan und die Öffnungszeiten finden Sie unter:
www.wohnverein.ch

Menupreis:
Kinder ab Schuleintritt 7 Fr.
Erwachsene 16 Fr. (10er Abo 144 Fr.)


Anmeldungen bis 11 Uhr und weitere Informationen unter **076 278 80 12**

Mittagstisch Löwenzahn, Raum 23, Fatiostr. 23, 4056 Basel

STIFTUNG **HABITAT**

Warum Englisch lernen mit Helen Doron Early English?

- Muttersprachenmethode für Kinder von 3 Mt. - 14 Jahren.
- In Kleingruppen von nur 4-8 Kindern
- Spielerische Kurse methodisch aufbauend (bis zu 9 Jahren Unterrichtsdauer möglich)
- Besondere Effizienz durch CD's
- Spezielle Kurse für alle Altersgruppen
- Speziell entwickelte Unterrichtsmaterialien
- Hohe Lernerfolge mit viel Motivation
- **Kostenlose Schnupperstunden**

Helen Doron 
Early English
www.helendoron.com

Infos und Anmeldung bei:
Nicole Grand, Lindenhofstr. 33
4052 Basel, Tel. 061/ 631'08'41 oder
079/ 606'78'10,
grand_early-english@hispeed.ch

In der **Spielgruppe Äntli** kann Ihr Kind an jeweils 1-2 Tagen in einer Gruppe von 8 - 10 Kindern...



Spielen Basteln Singen Malen

Die Spielgruppe befindet sich an der Lothringerstrasse 110. Zur Spielgruppe gehört noch ein Hinterhof, wo die Kinder draussen spielen können.

Öffnungszeiten:

Gruppe 1 Montag- und Donnerstag-Morgen 8:30-11:30 Uhr
Gruppe 2 Dienstag- und Donnerstag-Nachmittag 14:00-17:00 Uhr
Infos und Anmeldung unter **Tel. 061 322 12 32**

Spielgruppe Wundergugge

Spielgruppe des Sozialvereins St.Johann



Spielgruppe Wundergugge

Unser Angebot:

◆ **Kinderhort:** Betreuung von Kindern von 1,5 bis 5 Jahren
Montag - 8.30h-11.30h

◆ **Spielgruppen:** Betreuung von Kindern von 3 bis 5 Jahren
Dienstag, Mittwoch, Donnerstag 8.30h - 11.30h

Sie können die Räumlichkeiten auch mieten. Sie sind geeignet für Kindergeburtstage, Sitzungen, oder Workshops.

Spielgruppenleiterin: Ursula Wenk
Auskunft und Anmeldung: Spielgruppe Wundergugge

Mülhuserstrasse 122
4056 Basel

Tel. 061 321 20 90 wundergugge@gmx.net



Spielgruppen

für Kinder ab ca. 3 Jahren

2x pro Woche

jeweils 2 1/2 Stunden

Mo/Do oder Di/Fr

NEU Mittwochs-Spielgruppe

1 x pro Woche

von 9.00 - 11.30 Uhr)

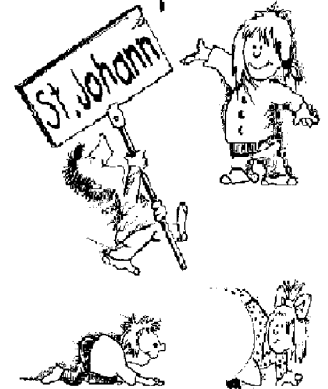
Spielgruppe St. Johann

Elsässerstrasse 54

4056 Basel

Tel. 061 322 01 10

"Schlupfloch"



Kinderbetreuung

«Schlupfloch» im St. Johann

Stundenbetreuung

für 1- bis 5-jährige Kinder

Öffnungszeiten:

Mo bis Fr: 9.00-12.00 Uhr

Tagesheim Elsässerstrasse

Elsässerstrasse 54, 1. OG,
4056 Basel

Info und Anmeldung

Telefon 061 381 63 72

mütter- und väterberatung



Mütter- und Väterberatung Basel-Stadt in der Kontaktstelle Eltern & Kinder St. Johann

Beratung mit und ohne Voranmeldung jeden Dienstag- und Mittwochnachmittag von 14-17 Uhr

Christine Schaub, Mütterberaterin HFD, Pflegefachfrau

Möchten Sie einen Termin oder einen Hausbesuch vereinbaren? Wünschen Sie telefonische Beratung?

Wir sind von Montag bis Freitag von 8-12 Uhr (Mi 8-10) unter 061 690 26 90 für Sie erreichbar.

mütter- und väterberatung basel-stadt
clarastrasse 13, 4058 basel
fon 061 690 26 90, fax 061 690 26 91
info@muetterberatung-basel.ch
www.muetterberatung-basel.ch

Musik und Bewegung für Eltern und Kind



für Kinder im Alter von 1½ bis 4½ Jahren
Kurstage: Dienstag / Donnerstag
Zeit: 9.15 – 10.00 Uhr oder 10.20 – 11.05 Uhr
Kursbeginn: Einstieg jederzeit möglich
Kursort: St. Galler-Ring 81
Kosten: Pro Semester ca. CHF 225.– (pro Lektion CHF 15.–)
Kursleitung: Sabine Wanner, Gymnastikpädagogin, Leiterin für Eltern-Kind-Singen, Mutter von drei Kindern
Anmeldung und Fragen an: Sabine Wanner, Tel. 061 321 56 47
 E-Mail: sabine.wanner@gmail.com

Ein Kleininserat kostet für Eltern mit kleinen Kindern aus dem St. Johann:
 «zu verschenken»: gratis
 «zu verkaufen/gesucht»: Fr. 5.–
 für private Kursausschreibungen, die einen Bezug zum Angebot der Kontaktstelle haben und für Firmen, Organisationen und Geschäfte im Quartier, deren Angebot einen Bezug zur Kontaktstelle hat: ab Fr. 20.–
 Alle Inserate auf eigene Verantwortung

I M P R E S S U M

im Kontakt
 Informations- und Veranstaltungsmagazin der Kontaktstelle Eltern und Kinder St. Johann

34. Jahrgang, Januar 2012
 Auflage: 1100 Ex.
 erscheint vier Mal jährlich

Redaktion
 Claudia Settelen, ks_4056@gmx.ch
 Gabriele Steinmann, ks_4056@gmx.ch

Herausgeber
 familia

Illustrationen
 Laila Achterberg

Layout und Realisation
 Christine Stocker

Druck
 Rumzeis Druck

Bitte Beiträge und Inserate für die nächste Ausgabe bis 19. Februar 2012 einsenden.
 Der nächste «im Kontakt» erscheint Ende März 2012

*Bonjour,
 veux-tu apprendre l'allemand dans
 une ambiance amicale et conviviale ?
 Niveaux débutants et avancés
 bienvenus*

**German Courses
 for Foreigners
 in an small group and
 in friendly atmosphere
 Beginners and ad-
 vanced learners**

**START:
 14.01.2012**

*Deutschkurse für
 Fremdsprachige
 in kleinen Gruppen und in
 familiärer Atmosphäre
 Anfänger und Fortgeschrittene*

ಗ್ರಹೀತೃಗಳಿಗಾಗಿ ಆರಂಭಿಕ ಮತ್ತು
 ಮುಂದುವರಿದ ಮಟ್ಟದ ಜೊತೆಗೆ
 ಸ್ನೇಹಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಮತ್ತು ಸುಸ್ಥ
 ವಾತಾವರಣದಲ್ಲಿ ಕಲಿಯುವ
 ಅವಕಾಶವಿದೆ!

**Deutsch im Quartier
 Colmarerstrasse 88, 4055 Basel
 078 87 208 49— www.diq.ch**

*Hola, ¿te gustaría aprender
 Alemán
 en un ambiente cordial y
 familiar?
 ¡Principiantes y avanzados
 son bienvenidos!*

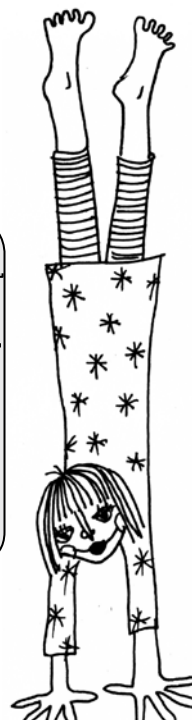
Kinderlärm ist Zukunftsmusik!

Die Kontaktstelle ist ein Begegnungsort für Mütter, Väter, Erziehende oder Grosseltern mit Babys und kleinen Kindern, unabhängig von ihrer kulturellen, sprachlichen oder sozialen Herkunft.
 Besuchen Sie unser Cafe Jojo - das Café für Gross und Klein!

Öffnungszeiten:

	Vormittags	Nachmittags
DI	8.00 – 10.00 Büro geöffnet	14.00 – 17.00 Mütter-Väter-Beratung 15.00 – 17.00 Eltern-Kind-Café Jojo
MI	9.30 – 12.00 Eltern-Kind-Café Jojo	14.00 – 17.00 Mütter-Väter-Beratung 15.00 – 17.00 Eltern-Kind-Café Jojo
DO	9.30 – 12.00 Eltern-Kind-Café Jojo	diverse Kursangebote nach Programm
FR	9.00 – 11.30 Spielend Deutsch lernen	15.00 – 17.00 Eltern-Kind-Café Jojo

Kontaktstelle Eltern und Kinder St.Johann · Lothringerstrasse 63 · 1.Stock 4056 Basel ·
 T 061 321 06 07 · ks_4056@gmx.ch · www.kontaktstelle-stjohann.ch
 · Postkonto 40-597042-9 ·



PP
 4056 Basel